75/76

Een vergnögt Speel üm de Leev
in dree Törns
von Rudolf Beiswanger

nbr

NIEDERDEUTSCHE BÜHNE RENDSBURG E. V. · Leitung: Gerd Stange

Gronau
RENDSBURG

Glas - Porzellan - Kunstgewerbe
Haus- u. Küchengeräte - Stahlwaren - Eisenwaren
Bastlerartikel - Spielwaren

ROBERT HAACK
Terazzo-, Betonstein- u. Fliesenbetrieb

Plattenfußböden, Fensterbänke, Treppen,
Tür- und Fensterumrahmungen,
Waschbetoneingänge u. Abdeckungen

Büdelsdorf, Neue Dorfstr. 39 a
Telefon 04331/31232

Neu!
D MR 827
Das reflektierende Scotchlite Nummernschild

M. L. BRODERSEN · Rendsburg · Ritterstraße 6 · Tel. 23028

EILDIENST BOMBE
vormals Reckow

Umzüge und Transporte
schnell und preiswert
Telefon 2 35 55

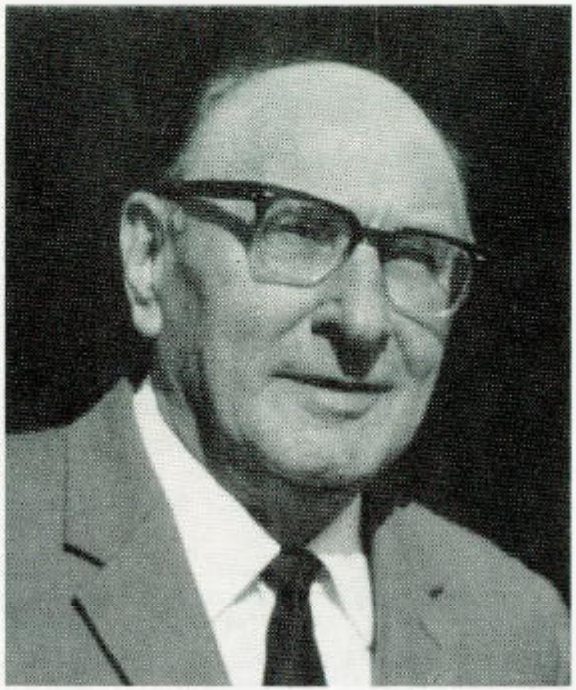
Deutscher Herold
VERSICHERUNGS-GESELLSCHAFTEN

Unser Versicherungsprogramm

Ihr Berater
in Versicherungsfragen
HANS-HERMANN KOCK
Bezirksinspektorat
2373 Schacht-Audorf
Heimstraße 3
Tel. (04331) 91257

Modestoffe
in Großauswahl
Heinz Johnsen
Stoff-Moden

Rendsburg · Ecke Schleifmühlenstraße/Holstentor · Telefon (04331) 27113



Rudolf Beiswanger, einer breiten Öffentlichkeit bekannt als niederdeutscher Darsteller und Sprecher im Rundfunk und auf der Bühne, schreibt uns:

„Als ich anfing zu schreiben, stand der Gedanke im Vordergrund, ein Stück zu schaffen, in dem junge Menschen Akteure waren. Ich war damals - 1938 - selbst jung und hatte mich oft geärgert, daß in den niederdeutschen Bühnenwerken eigentlich immer die älteren Rollen die besseren waren und die jugendlichen immer nur so am Rande mitgingen. Wenn mir das gelungen ist, hat das Stück einen Teil seines Zwecks schon erfüllt. Und als sich dann der Erfolg einstellte – Heidi Kabel und ich haben „Du" damals über hundertmal gespielt – war zum Glück der Beweis erbracht, daß auch solche Stücke ihre Berechtigung haben.

Und wenn es Ihnen gelingt, auch Ihre Zuschauergemeinde davon zu überzeugen, sollte es mich sehr freuen."

Een vergnögt Speel üm de Leev in dree Törns

von Rudolf Beiswanger

Deern	Heidi Grönbeck
Jung	Hans-Jürgen Polleit

Speelbaas: Heini Gliesmann

Bühnenbild: Boy Gliesmann

Toseggersch: Gerda Kühl

Dat Stück speelt in een lütt Moorkaat in de Tied as de 30-jährige Krieg weer.

1. Törn an een schönen Sommerdag
2. Törn een paar Weeken later an Abend
3. Törn wedder een paar Daag later an Abend
   De 3. Törn ward opdeelt in twee korte Törns.
   De tweete Deel speelt an fröhen Morgen an annern Dag.

Tied ton Verpusten na'n 2. Törn.

Aufführungsrechte: Rudolf Beiswanger, Hamburg, Struensseestraße 25

Kostenlosen Kundendienst in allen Fragen

- Krankenversicherung
- Lebensversicherung
- Sachversicherung
- Bausparen
- Rechtsschutz

bietet Ihnen die

VEREINIGTE KRANKENVERSICHERUNG AG

Im Unternehmensverbund Vereinigte Versicherungsgruppe Kranken Leben Sach

HERBERT BERNDT
WOLFGANG BERNDT
Rendsburg, Bredstedter Str. 10

Telefon (04331) **71377**

SALAMANDER G PROGRAMM

MARKE SALAMANDER

Gesundes Gehen

Modisch-elegante Schuhe können ausgesprochen bequem sein. Das beweisen die Modelle der Gruppe

comod

Die komfortable Innenausstattung macht das Gehen wieder zur Freude. Man läuft wunderbar leicht in COMOD-Schuhen. — Sie merken es gleich beim Anprobieren.

Alleinverkauf:

Meenken

Rendsburg's großes Schuhhaus

Unser Großeinkauf - Ihr Vorteil

Überzeugen Sie sich bitte
von der Leistungsfähigkeit unserer Häuser
durch Ihren Besuch

Möbelhäuser Ernst Bergemann K. G.

Rendsburg
Herrenstraße 15/16

Nortorf
Am Markt, Ecke Kieler Straße

EIN BEGRIFF FÜR RENDSBURG

Konditorei „Café Albert"

AM HOLSTENTOR 17 - RUF 2 27 42
TORTEN - KUCHEN - PRALINEN
UND EISBOMBEN.

Bahnhofs-Hotel

BES.: FRITZ SCHMIDT, 237 RENDSBURG, RUF 23236
Neue Leitung - Küchenmeister

Moderne Fremdenzimmer - Großer Saal für 200 Pers.
Klubräume - Garagen - Parkplatz
Bestens geeignet für Vereine und Betriebsausflüge
Ganzjährig geöffnet

Träger - Stabstahl - Röhren - Wagenbauartikel
Werkzeuge - Garagenkipptore
Fh Türen - Heizöl-Batterietanks

Heinrich Tönsfeldt

237 Rendsburg, Tel. (04331) 4021
Friedrichstädter Straße 26

SCHLESWIG-HOLSTEINISCHE
LANDESZEITUNG

Die große Heimatzeitung

Zuverlässig, pünktlich, aktuell

Bestellungen beim Verlag, beim Boten und bei den Postanstalten

Im Spezialgeschäft kaufen Sie immer gut und preiswert!

Damen- und Herren-Wäsche,
Strickwaren für Jung und Alt,
Strümpfe, Strumpf- u. Sportwolle,
Schals und Tücher.

Eine große Auswahl erleichtert Ihnen den Kauf!

Heinrich Köster, Inhaber: Gerhard Frick
RENDSBURG, Am Holstentor 13 u. Hohe Str. 1

Wenn's um Geld geht....

Spar- und Leih-Kasse in Rendsburg

Citroën
Fahren wie Gott in Frankreich.

GSX — 2CV

VOLVO — DAF

immer gute Gebrauchtwagen

H. BRODERSEN

Rendsburg, Schleswiger Chaussee 87
Telefon (04331) 41067 + 23874